

**BELGISCHE KAMER VAN
VOLKSVERTEGENWOORDIGERS**

21 mei 2002

WETSVOORSTEL

**inzake de toegang voor geleidehonden
tot ruimten en gebouwen die voor
het publiek of voor gemeenschappelijk
gebruik bestemd zijn**

(ingediend door de heer Daan Schalck)

**CHAMBRE DES REPRÉSENTANTS
DE BELGIQUE**

21 mai 2002

PROPOSITION DE LOI

**relative à l'accès des chiens-guides
aux lieux et bâtiments destinés au public
ou à l'usage collectif**

(déposée par M. Daan Schalck)

SAMENVATTING

*De indiener wenst dat personen met een handicap
op een volwaardige wijze kunnen deelnemen aan het
maatschappelijk leven.*

*Daarom stelt hij een wettelijke regeling voor zodat
geleidehonden de toegang niet meer kan worden ont-
zegd in ruimten en gebouwen die voor het publiek of
voor gemeenschappelijk gebruik bestemd zijn.*

RÉSUMÉ

*L'auteur de la présente proposition souhaite que
les personnes atteintes d'un handicap puissent par-
ticiper pleinement à la vie sociale.*

*Il propose dès lors de légiférer afin de faire en
sorte que l'on ne puisse plus interdire aux chiens-
guides l'accès aux lieux et aux bâtiments destinés
au public ou à l'usage collectif.*

AGALEV-ECOLO	:	Anders gaan leven / Ecologistes Confédérés pour l'organisation de luttes originales
CD&V	:	Christen-Democratisch en Vlaams
FN	:	Front National
MR	:	Mouvement Réformateur
PS	:	Parti socialiste
PSC	:	Parti social-chrétien
SPA	:	Socialistische Partij Anders
VLAAMS BLOK	:	Vlaams Blok
VLD	:	Vlaamse Liberalen en Democraten
VU&ID	:	Volksunie&ID21

<i>Afkortingen bij de nummering van de publicaties :</i>		<i>Abréviations dans la numérotation des publications :</i>	
DOC 50 0000/000 :	Parlementair document van de 50e zittingsperiode + basisnummer en volgnummer	DOC 50 0000/000 :	Document parlementaire de la 50e législature, suivi du n° de base et du n° consécutif
QRVA :	Schriftelijke Vragen en Antwoorden	QRVA :	Questions et Réponses écrites
CRIV :	Integraal Verslag, met links het definitieve integraal verslag en rechts het vertaald beknopt verslag van de toespraken (op wit papier, bevat ook de bijlagen)	CRIV :	Compte Rendu Intégral, avec à gauche, le compte rendu intégral et, à droite, le compte rendu analytique traduit des interventions (sur papier blanc, avec les annexes)
CRIV :	Voorlopige versie van het Integraal Verslag (op groen papier)	CRIV :	Version Provisoire du Compte Rendu intégral (sur papier vert)
CRABV :	Beknopt Verslag (op blauw papier)	CRABV :	Compte Rendu Analytique (sur papier bleu)
PLEN :	Plenum (witte kaft)	PLEN :	Séance plénière (couverture blanche)
COM :	Commissievergadering (beige kaft)	COM :	Réunion de commission (couverture beige)

<i>Officiële publicaties, uitgegeven door de Kamer van volksvertegenwoordigers</i>		<i>Publications officielles éditées par la Chambre des représentants</i>	
<i>Bestellingen :</i>		<i>Commandes :</i>	
<i>Natieplein 2</i>		<i>Place de la Nation 2</i>	
<i>1008 Brussel</i>		<i>1008 Bruxelles</i>	
<i>Tel. : 02/ 549 81 60</i>		<i>Tél. : 02/ 549 81 60</i>	
<i>Fax : 02/549 82 74</i>		<i>Fax : 02/549 82 74</i>	
<i>www.deKamer.be</i>		<i>www.laChambre.be</i>	
<i>e-mail : publicaties@deKamer.be</i>		<i>e-mail : publications@laChambre.be</i>	

TOELICHTING

Personen met een handicap moeten op een volwaardige wijze kunnen deelnemen aan het maatschappelijke leven, in de meest brede betekenis.

Vermits er geen algemene regelgeving bestaat inzake de toegankelijkheid van hulphonden en hulphonden in opleiding tot ruimten en gebouwen die voor het publiek of voor gemeenschappelijk gebruik bestemd zijn, dringt een wetgevend initiatief zich op.

Dit wetsvoorstel heeft dan ook tot doel een discriminatie weg te werken waarvan een belangrijke categorie personen met een handicap het slachtoffer is, in casu fysiek, mentaal en zintuiglijk gehandicapten.

Het is eveneens noodzakelijk om, in het kader van de opleiding van geleidehonden, de onbeperkte toegang tot ruimten en gebouwen die voor het publiek of voor gemeenschappelijk gebruik bestemd zijn te garanderen aan de gastgezinnen en de instructeurs die samen, al dan niet alternerend, instaan voor de africhting van de honden. De opsomming in dit voorstel van gebouwen en ruimten is niet limitatief.

Geleidehonden zijn *de facto* onmisbaar voor een bepaalde categorie van personen met een handicap, zodat deze geleidehonden *de iure* moeten beschouwd worden als een prothese die de veiligheid en de autonomie van deze mensen waarborgt.

Daan SCHALCK (SP.A)

DÉVELOPPEMENTS

Les personnes atteintes d'un handicap doivent pouvoir participer pleinement à la vie sociale, au sens le plus large.

Dès lors qu'aucune réglementation générale ne règle l'accessibilité des espaces et bâtiments à usage public ou collectif aux chiens-guides et aux chiens-guides en formation, il est urgent de prendre une initiative législative en la matière.

La présente proposition de loi vise par conséquent à remédier à une discrimination dont est victime une catégorie importante des personnes atteintes d'un handicap physique, mental ou sensoriel.

Il est également nécessaire – dans le cadre de la formation des chiens-guides – de garantir l'accès illimité aux espaces et bâtiments à usage public ou collectif aux familles d'accueil et aux instructeurs conjointement responsables – en alternance ou non – du dressage de ces chiens. La liste des bâtiments et espaces figurant dans la présente proposition n'est pas limitative.

Le chien-guide étant indispensable *de facto* à une certaine catégorie de personnes handicapées, il convient qu'il soit considéré *de jure* comme une prothèse garantissant la sécurité et l'autonomie de ces personnes.

WETSVOORSTEL**Artikel 1**

Deze wet regelt een aangelegenheid als bedoeld in artikel 78 van de Grondwet.

Art. 2

Deze wet is van toepassing op de gebouwen of gedeelten van gebouwen en ruimten, openbaar of privé, die voor het publiek of voor gemeenschappelijk gebruik bestemd zijn, onder meer:

1° gebouwen voor recreatieve en sociaal-culturele activiteiten;

2° gebouwen voor erediensten, rouwcentra en begraafplaatsen;

3° gebouwen voor bejaarden en gehandicapten;

4° gebouwen voor sport en activiteiten in de openlucht, alsook speelpleinen;

5° kantoorgebouwen, handelszaken alsook hotels en appartementenhotels, restaurants en cafés;

6° ziekenhuizen en centra voor medische, sociale en gezinshulp en voor geestelijke gezondheidszorg;

7° parkeerruimten of gebouwen bestemd voor het parkeren;

8° openbare toiletten;

9° kantoren voor post, telegraaf en telefoon, banken en andere financiële instellingen;

10° rechtbanken en openbare besturen;

11° strafinstellingen en instellingen voor heropvoeding;

12° onderwijsinstellingen, internaten inbegrepen;

13° luchthavengebouwen;

PROPOSITION DE LOI**Article 1^{er}**

La présente loi règle une matière visée à l'article 78 de la Constitution.

Art. 2

La présente loi s'applique aux bâtiments ou parties de bâtiments et lieux, publics ou privés, destinés à un usage public ou collectif, notamment :

1° aux bâtiments pour activités récréatives et socioculturelles ;

2° aux bâtiments destinés à l'exercice du culte, funéraires et cimetières ;

3° aux établissements pour personnes âgées et personnes handicapées ;

4° aux établissements destinés à la pratique du sport et de la vie de plein air, ainsi que les terrains de jeux ;

5° aux immeubles à usage de bureaux, aux établissements de commerce ainsi qu'aux hôtels et appartements, restaurants et cafés ;

6° aux hôpitaux et centres d'aide médicale, familiale, sociale, et de santé mentale ;

7° aux parkings ou bâtiments destinés aux parkings ;

8° aux toilettes publiques ;

9° aux bureaux de poste, de télégraphe et de téléphone, les banques et autres établissements financiers ;

10° aux juridictions et les administrations publiques ;

11° aux établissements pénitentiaires et de rééducation ;

12° aux établissements d'enseignement, en ce compris les internats ;

13° aux bâtiments d'aéroport ;

14° openbare terreinen;

15° openbare transportmiddelen.

Art. 3

Voor de toepassing van deze wet wordt verstaan onder:

1° gehandicapte personen: fysiek, mentaal en zintuiglijk gehandicapte personen;

2° geleidehonden: af te richten of afgerichte honden die fysiek, mentaal en zintuiglijk gehandicapte personen in hun beweging begeleiden. Hun hoedanigheid blijkt uit een attest dat op verzoek wordt voorgelegd door de instructeur die, het gastgezin dat of de persoon met een handicap die de geleidehond onder zijn hoede heeft. Erkende africhters en erkende hulp-hondenverenigingen leveren deze attesten af.

3° gastgezinnen: gezinnen die instaan voor de opleiding van de geleidehond;

4° instructeurs: personen die instaan voor de opleiding van de geleidehond.

Art. 4

Aan geleidehonden die onder de hoede staan van gastgezinnen, instructeurs of personen met een handicap mag de toegang niet worden ontzegd tot de gebouwen, gedeelten van gebouwen of ruimten vermeld in artikel 2.

Art. 5

Met een geldboete van 26 EUR tot 500 EUR wordt gestraft:

1° hij die geleidehonden of honden in opleiding de toegang ontzegt tot de gebouwen, gedeelten van gebouwen of ruimten vermeld in artikel 2;

2° hij die daden of handelingen stelt die tot doel hebben of ten gevolge kunnen hebben dat geleidehonden of honden in opleiding de toegang wordt ontzegt of beperkt tot de gebouwen, gedeelten van gebouwen of ruimten vermeld in artikel 2.

14° aux terrains publics ;

15° aux moyens de transport publics.

Art. 3

Pour l'application de la présente loi, il y a lieu d'entendre par :

1° personne handicapée : toute personne ayant un handicap physique, mental ou sensoriel ;

2° chien-guide : tout chien dressé ou à dresser qui accompagne des handicapés physiques, mentaux ou sensoriels dans leur déplacement. Sa qualité est établie par une attestation présentée, sur demande, par l'instructeur, la famille d'accueil ou la personne handicapée qui a le chien-guide sous sa garde. Ces attestations sont délivrées par les dresseurs et les associations de chien d'aide agréés.

3° famille d'accueil : toute famille responsable de l'éducation du chien-guide ;

4° instructeur : toute personne responsable de l'éducation du chien-guide.

Art. 4

L'accès aux bâtiments, parties de bâtiment ou lieux visés à l'article 2 ne peut être refusé aux chiens-guides qui sont sous la garde de familles d'accueil, d'instructeurs ou de personnes handicapées.

Art. 5

Sera puni d'une amende de 26 EUR à 500 EUR :

1° celui qui refusera aux chiens-guides ou aux chiens en cours de dressage l'accès aux bâtiments, parties de bâtiments ou lieux visés à l'article 2 ;

2° celui dont les actes auront pour but ou pourront avoir pour conséquence de refuser ou de restreindre l'accès des chiens-guides ou des chiens en cours de dressage aux bâtiments, parties de bâtiments ou lieux visés à l'article 2.

Art. 6

Alle bepalingen van het boek I van het Strafwetboek, met inbegrip van hoofdstuk VII en van artikel 85, zijn van toepassing op de bij deze wet bepaalde misdrijven.

22 april 2002

Daan SCHALCK (SP.A)

Art. 6

Les dispositions du Livre I^{er} du Code pénal, y compris le chapitre VII et l'article 85, sont applicables aux infractions prévues par la présente loi.

22 avril 2002